A/50/166
27 April 1995
ARABIC

الجمعية العامة



الدورة الخمسون
البند ٧٠ من القائمة الأولية*

نزع السلاح العام الكامل

رسالة مؤرخة ٢٧ نيسان/أبريل ١٩٩٥ موجهة إلى الأمين
العام من القائم بالأعمال المؤقت للبعثة الدائمة
ليوغوسلافيا لدى الأمم المتحدة

أكتب إليكم بشأن البيان الذي أدلّى به في ١٩ نيسان/أبريل ١٩٩٥ ممثل كرواتيا لدى الأمم المتحدة
في مؤتمر الأطراف في معاهدة عدم انتشار الأسلحة النووية لاستعراض المعاهدة وتمديدها، ١٩٩٥، وبناء
على تعليمات من حكومتي، أتشرف بأن أعرض ما يلي.

لقد أساء ممثل جمهورية كرواتيا هذه المرة من جديد استغلال مؤتمر دولي على درجة كبيرة من
الأهمية لنشر اتهامات كاذبة وخبثية ضد جمهورية يوغوسلافيا الاتحادية. بل إن الممثل قد تمادى في هذه
المناسبة في مزاعمه السيئة النية والسخيفنة.

وبما أن مشكلات التهديد النووي الذي لا يزال قائما في العالم تشكل الشغل الشاغل لجميع البلدان،
فقد ركز ممثل كرواتيا انتباه المؤتمر على التهديد المزعوم الذي تشكله جمهورية يوغوسلافيا الاتحادية،
وذلك بهدف إخفاء التهديد الحقيقي الذي يتعرض له السلم والأمن في المنطقة.

إن كرواتيا بالتحديد هي التي أثارت الحرب في المنطقة بانفصالها القسري وغير الدستوري عن
جمهورية يوغوسلافيا الاتحادية الاشتراكية السابقة. وستظل هذه هي الحقيقة على الرغم من الجهود
الحثيثة التي تبذلها كرواتيا وبعض البلدان الأخرى لإلقاء اللوم على الآخرين.

وفيما يتعلق بوضع جمهورية يوغوسلافيا الاتحادية في معاهدة عدم انتشار الأسلحة النووية، ينبغي الإشارة إلى أن الإعلان الذي اعتمدته الجمعية التشريعية في نيسان/أبريل ١٩٩٢ نص بوضوح على أن جمهورية يوغوسلافيا الاتحادية ستواصل التمتع بجميع الحقوق الممنوحة لجمهورية يوغوسلافيا الاتحادية الاشتراكية السابقة الوفاء بما أخذت على نفسها من التزامات في العلاقات الدولية ومن بينها الاشتراك في المعاهدات الدولية التي صدق عليها يوغوسلافيا أو انضمت إليها.

وقد أظهرت جمهورية يوغوسلافيا الاتحادية، بوصفها طرفا في معاهدة عدم انتشار الأسلحة النووية، وطوال سريان المعاهدة، التزامها الثابت بضمان السلم والأمن الدوليين عن طريق نزع السلاح العام الكامل، وعلى وجه الخصوص نزع السلاح النووي فضلا عن توسيع نطاق التعاون في استخدام الطاقة النووية للأغراض السلمية حصرا. وتعاون جمهورية يوغوسلافيا الاتحادية تعاونا تماما مع الوكالة الدولية للطاقة الذرية في ذلك الصدد.

وأشكر لكم تعميم هذه الرسالة كوثيقة من وثائق الجمعية العامة في إطار البند ٧٠ من القائمة الأولية.

(توقيع) دрагومير ديكوكتش
السفير
القائم بالأعمال المؤقت

- - - - -